

# Rozmaitości

Dnia 20. Kwietnia

N<sup>er.</sup> 16.

1827 roku.

## U W A G I

### NAD RAPORTEM PANA JACOB'S.

*Kopija pisma umieszczonego w Gazecie angielskiej „New Times“ i Kuryerze z dnia 11. Grudnia 1826. Wraz z odpowiedzią P. Jacob's, i odpisem P. Wolickiego. Z Gazet „New Times“ i Kuryera z 16—20 Grud.—  
Poprzedzają uwagi Wydawców.*

**Z**wracamy uwagę czytelników naszych na list dziś umieszczony. List ten tyczący się Raportu P. Jacob's »O handlu zbożowym zagranicznym i rolnictwie północnej Europy« odebraliśmy od Pana Wolickiego obywatela polskiego, teraz bawiącego w Londynie. — Pan Wolicki jest właścicielem gruntowym i praktycznym gospodarzem, który przez długi czas mając udział w handlu zbożowym, szczególniejszą zwracał uwagę na stosunki handlowe między Anglią a Polską. — Ponieważ zaś prawa handlu zbożowego, żywo w tej chwili obchodzą każdą klasę, i niemal każdego obywatela kraju; a zasiągnięcie w tej mierze wiadomości nie przestaje być przedmiotem starań Ministrów, śpieszymy więc z udzieleniem i niniejszych szczegółów.

Dodać nam tu tylko wypada, iż podając pod sąd publiczności pismo, nie odpowiadamy za niczyje myśli. Słusznie tyle jest ważne dzieło P. Jacob's cenionem; lecz jeżeli się w nie jakowe wśliznęły pomyłki, nastęrcza mu się dziś sposobność poprawienia onych.

## DO WYDAWCY

Postrzegłszy liczne błędy w trzecim wydaniu ważnego Raportu Pana Jacob's »O handlu zbożowym zagranicznym, i o rolnictwie północnej Europy« ośmielam się przesłać W Panu niektóre nad nim uwagi, upraszając, ażeby mogły być umieszczone w jego Gazecie, jeżeli je za godne wiadomości publicznej osądzisz.

Londyn 6. Grudnia.

Wolicki.

Wysłanie P. Jacob's do Rossyi, Polski i Prus, miało za cel poznanie w szczególach przemysłu rolniczego tychże krajów. Chociaż Raport jego, co do wywozu zboża z Torunia, Gdańska i Elbląga wyjęty z aktów miejskich, tudzież ceny targowej zboża w Polsce, wypisany z Gazet krajowych jest dokładnym, winnych jednak rozdziałach zawiera liczne błędy, które koniecznie wśliznąć się musiały w dzieło podróznego, który niewiadomy krajowego języka, dniem i nocą pędząc po kraju pocztą, zasięgał wiadomości od cudzoziemców, równie jak ón nieznających praw, zwyczajów i obyczajów tych krajów. Doniesienia urzędowe, mogące mieć wielki wpływ na opinią i postanowienia potężnego narodu, powinny być nacechowane piętnem prawdy w najdrobniejszych nawet szczegółach. Tém przekonaniem powodowany, starałem się wytknąć i sprostować niektóre błędy; tyczące się Polski, idąc porządkiem, w jakim się nastęrczają. Wy-

soko považam mądrość terażniejszego Ministeryjum Angielskiego, które z chwalebna troskliwością i znacznym kosztem, stara się jak najdokładniejszych zasięgać wiadomości. Co do mnie, wystawię rzecz bez utajenia prawdy, ale z wytknięciem źródeł złego, jeżeli jakie znajduje się w Polsce, na co zdaje się, iż P. Jacob's najmniejszego nie miał względu. Zarzuca Pan Jacob's Panom polskim dumę i wstręt do handlu, lecz zdaje się, iż na takowy zarzut zasługują więcej Panowie własnej jego ojczyzny. — Przedział jednak między Panami angielskimi, tak bogatymi jak ubogimi, a innemi klassami narodu, będąc aż nadto znanym, dalsze więc zastanowienie się nad tém, nie ma tu miejsca. To tylko dodać mi wypada, iż w Polsce od najdawniejszych czasów, ktokolwiek dał się poznać z przemysłu, ktokolwiek stał się użytecznym krajowi, znalazł zawsze wsparcie ile to być mogło najskuteczniejsze; że tam żadne powołanie, żadne mniemanie bądź to religijne, bądź polityczne, nie były prześladowane, ale szanowane. Prawie ciągle a długo trwające wojny, niedogodne położenie jeograficzne kraju, a ztąd wypływające otrętwienie handlu, że nie wspomnę braku kapitałów, nie pozwalały Panom polskim zajmować się handlem, ale nie żaden wstręt lub przesady. Teraz zaś na łonie pokoju przy pomniejszeniu się innych źródeł dochodu, wszyscy, jakkolwiek ścieśnieni brakiem kapitałów i innych środków, zajmują się z roskoszą i zapałem handlem i podniesieniem rękodzielnictwa krajowych. Prawda, iż podług uwagi P. Jacob's, liczbą ubogiej szlachty jest dziś większą w Polsce, aniżeli dawniej, lecz to i we wszystkich innych daje się spostrzegać krajach; z tą tylko różnicą, że co tu wypływa z przyrodzonego rzeczy porządku — to jest z równego działu majątku ojcowskiego pomiędzy dziećmi — gdzie indziej jest skutkiem dumy, próżności i rażącej niesprawiedliwości. Pan Jacob's napomknąwszy o wielkiej liczbie Panów w Polsce, powiada (k. 61), iż, od czasu jak ten kraj dostał się pod panowanie Cesarza Wszech Rossyj, używanie tytułów

zostało ścieśnioném. Nikt nie może, mówi ón, używać tytułu Barona, jeżeli czysty jego dochód z dóbr nie przenosi tysiąca złotych; Hrabiego, jeżeli tenże nie przechodzi 3,000 złotych; Xiążę zaś powinien mieć 5,000 złotych. Niedorzeczną tę wiadomość, wiele pism peryjodycznych angielskich z widocznym tryjumfem, jako cel pośmiewiska powtórzyło. Chciałbym wiedzieć, z kądby onę zasięgnął P. Jacob's. Tymczasem jednak dowodzę, iż to jest fałsz oczewisty. Tytuły Barona i Hrabiego są nam obcemi, i nigdy, jako niektórym tylko osobom od Dworów Austryjackiego i Pruskiego nadane, za narodowe uważanemi nie były. Osoby takowych używające, odebrały w ostatnich czasach rozkaz od Senatu na złożenie dowodów, i uzyskanie potwierdzenia Króla.

Czy się tylko P. Jacob's nie pomylił, biorąc zasługi domowników i sług Panów polskich za ich dochody? Nie majątek to bowiem uszlachetnia człowieka, aczkolwiek to dziś wyraz próżny, ale urodzenie; i samo ubóstwo nie potrafi takiego wymazać z listy wojewódzkiej lub powiatowej, w którą wszyscy, lubo w obliczu prawa i przed sądem rozumu równi innym obywatelom kraju, są wpisywani. Sam Pan Jacob's udowodnia to, mówiąc zgodnie z prawdą, iż wyjąwszy żydów (którzy może i w kraju, jako niezdolni do przyjęcia reformy, i stania się kiedykolwiek, i jakiegokolwiek bądź kraju dobrymi obywatelami, nie przestaliby być żydami). — Każdy inny obywatel Królestwa Polskiego ma prawo nabywania posiadłości gruntowych.

To, co Pan Jacob's o smutnej kolei włościan trzyma, jest rzetelną prawdą; przyczyny jednak tego szukać zawsze należy w ciągłych wojnach i tysiącnych klęskach, które od czasów niepomyślnych nękając Polskę, tamowały, pomimo powszechnej do tego dążności, uskutecznienie polepszenia ich stanu, za pomocą starannego i odpowiadającego ich potrzebom wychowania. Sejm 1791 r. z samej Szlachty złożony nadał wolność włościanom konstytucyjną 3. Maja. Wtenczaście w sposób najszlachetniejszy złożono ofiarę z własnych



korzyści na ołtarzu ludzkości. Za czasów Xięstwa Warszawskiego, Król Saski, Pan cnót pełen, rządząc tym krajem, powtórnie nadał wolność włościanom, któreto dobrodziejstwo ściśle im zachowane zostało przez Alexandra I. Oświecenie włościan po zaprowadzeniu szkół początkowych, wzmacnia się, i bez wątplenia Ministerjum Oświecenia Publicznego, nie omieszka z wszelką gorliwością użyć najskuteczniejszych środków ku dokonaniu dzieła tak szczęśliwie rozpoczętego służących.

Tu znowu (k. 63) błądzi Pan Jacob's mówiąc, iż wieśniak nie może opuścić miejsca swego pobytu, nie zaspokoiwszy wprzód wszelkich pretensyj. Jeżeli bowiem właściciel gruntowy stał się wierzycielem rolnika, ten zaś nie chce wypłacić zaciągniętego długu, w takim razie sądownie rozprawić się mogą. Ale właściciele strzegą się podobnych wypadków, i nie jeden wołałby raczej zrzec się długu, aniżeli poszukiwać swego, drogą prawa; co jeżeliby się i zdarzyło, to i wtenczas osobista wolność włościanina i jego rodziny nie zupełnie jest ścieśnioną. Prawna bowiem droga zmuszając do wypłaty, jest też sama co i we Francyi, gdyż sądownictwo polskie dotychczas trzyma się poczęści Kodexu Napoleona. Prócz tego lud polski, któremu wcale nie zbywa na objęciu, nie omieszkałby uciekać się do prawa, pod którego opieką zostaje, gdyby który dziedzie wbrew zdrowemu rozsądkowi chciał go uciemniać. Nie przeczę ja twierdzeniu Pana Jacob's, iż rolnictwo w Polsce nie stoi na tym stopniu, na jakimby stać mogło lub stać powinno. Ludność jest zawsze zbyt mała w miarę rozległości gruntów, do czego przyczynia się jeszcze wyniszczenie koni i bydła, szczególnie zaś bydła, w czasie ostatnich wojen. W samej rzeczy dziwić się potrzeba, iż mieszkańcy niektórych okolic Polski od dawna już nie byli przymuszeni do uprawiania roli za pomocą świń, kóz albo psów. Tak więc smutne położenie zdaje się więcej zasługiwać na politowanie, aniżeli na wyrzuty. Klęski nasze zdziwiłyby i przeraziły Pana

Jacob's, gdyby mógł być być onych naczynym świadkiem! Wiadome rządowi naszemu źródło złego, dla tego też jest największem jego staraniem, rozmnożenie lepszego zawodu koni i bydła, jako rzeczy do postępu rolnictwa nieodbicie potrzebnej. Jeżeli Polska i nadal używać nie przestanie pokoju, jeżeli jej rękodzielnie ciągle wzrastać będą, znajdzie rolnik na zboże, którego dziś nie może spieniężyć, odbył w własnym kraju, a to mu doda ochoty do polepszenia uprawy własnego gruntu. Ze wzrostem przemysłu rękodzielniczego, pomnożą się środki powszechnej pomysłności, wzrośnie ludność, a rolnictwo się udoskonali.

Myli się Pan Jacob's sądząc, iż rząd Królestwa Polskiego, nie utrzymuje spisu bydła krajowego. Od r. 1807 spis takowy utrzymywany jest z wszelką dokładnością. Można było o tém przekonać się z Raportu znajdującego się w Archiwum Ministerjum spraw wewnętrznych. Wiedzą dobrze właściciele, iż grunta ich (o czém na kar. 69) są sposobne do chowu owiec, i z tego właśnie powodu ta gałęź przemysłu, w przeciągu 10 ostatnich lat znaczny wzrost wzięła, tak dalece, iż dziś każda prawie majątność posiada liczną owczarnią merynosów. Fabryki sukna, tak szybko z powodu znacznego do Rosyi i Chin po całym rozszerzone kraju, są nową pobudką dla właścicieli owczarni do starania się o ulepszenie onych. Na k. 69. namienia Pan Jacob's, iż słyszał od pewnego niemieckiego lekarza, którego rozsądnym zowie, jakoby ten przed 4ma lub 5cią laty miał sprowadzić trzodę owiec pięknych sasko-elektorskiego zawodu, i że odebrawszy już sumnę na zakupienie onych wydaną, za runa i jagnięta, posiadał, liczniejszą w dwójnasób od pierwiastkowej, owczarnią. — Dodaje następnie uwagę, iż próba ta, tak pomyslnym uwieńczona skutkiem lubo powszechnie wiadoma, tak mało znalazła naśladowców, iż dwie tylko jak mu zaręczono, owczarnie prawdziwych merynosów, prócz wzmiankowanej, w całej Polsce ma się znajdować. Dowiadujemy się także, iż tenże lekarz pierwszy za-

czał, w obszerniejszym zakresie zasięwać zieloną paszę dla owiec; Pan Jacob's zaś dodaje, iż pomimo widocznych korzyści ztąd wypływających, tak co do wełny, jako też ilości i dobroci zboża, zasięwu takowy bynajmniej nie jest w użycowaniu, iżże tylko w bliskości stolicy, i to w szczupłej ilości, coś podobnego widzieć mu się zdarzyło.

Bajka ta jest oczywistym dowodem, iż P. Jacob's w ciągu swój bytności w Polsce, miał tylko do czynienia z cudzoziemcami, którzy mu wszystko w fałszywym wystawiali świetle. Lekarz Niemiec, o którym zaszła wzmianka, powszechnie uchodzi za bezczelnego samochwała niezasługującego na wiarę. Gdyby Pan Jacob's rozpatrzył się był więcej po kraju, znalazłby mnóstwo owczarni, z którymi owczarnia Pana Lekarza w niczem równać się nie może, przekonałby się, iż Pan Doktor jeszcze piędzi ziemi nie posiadał, kiedy w Polsce zasiewano zieloną paszę. Między innymi majątność X. Itadziwiłła pod dozorem syna sławnego Theara, znana jest z tego względu. Wspomina prócz tego Pan Jacob's, iż powiększej części dzieła Theara, Szwarca, Arthura Joung, Dewiego (Davy) nie są obcymi gospodarzom polskim, możnaby tu dodać, iż je nie dla samej ciekawości, ale w celu stosowania zasad do praktyki.

Nie w Województwie Lubelskiem jak Pan Jacob's utrzymuje, ale w Sandomirskiem i Kaliskiem najpiękniejsze znajdują się owczarnie. Rządowe jako też i do osób prywatnych należące, w niczem nie ustępują saskim. Co do krów, te prawie zupełnie wyniszczone podczas ostatniej wojny; gdy zaś chów owiec zajął uwagę gospodarzy, mniej więc o te dbać zaczęto, tak dalece, iż dziś tylko ku domowej służbie potrzebie.

Zdaniem P. Jacob's cło tranzytowe pruskie jest prawie żadne. Błąd oczywisty; wiadomo bowiem, iż podług traktatu handlowego między Prusami a Polską, takowe cło wychodzi prawie na 10 od sta wartości całkowitej. — Dowiodę P. Jacob's własnem jego dziełem, jak są błędne nie-

które z jego podań. Wiadomo, iż  $\frac{3}{4}$  80,000,000 całkowitego dochodu Królestwa, stanowią podatek gruntowy. Podług P. Jacob's dobra skarbowe, blisko  $\frac{1}{3}$  całej powierzchni, mają tylko przynosić 4,000,000 złotych. Przypuszcemy, iż dwie trzecie części pozostałe, w rękach prywatnych będące, jako lepiej uprawne wnoszą do skarbu 10,000,000. Zkądże więc proszę biorą się owe 60,000,000 podatku gruntowego? I przeciwnie, jak ta ostatnia summa stanowić może 4tą część, jak P. Jacob's utrzymuje, dochodu całkowitego.

Na k. 79 znajdujemy, iż nowo założone rękodzielnie nasze całkiem obsadzone są Niemcami, iż rzadko do tego używamy Polaków. Szkoda, iż P. Jacob's nie zasięgnął w tej mierze wiadomości od Pana Evans ziomka swego, mającego fabrykę żelazną w Warszawie, dowiedziałyby się bowiem, iż ten Polaków przenosi nawet nad Anglików, a to z powodu ich pracowitości i pojętności. Prawda, iż każdy cudzoziemiec przemyślny osiadający w Polsce jest poważany i zyskuje opiekę rządu, rozszerzenie jednak kunsztów i rzemiosł między ziomkami jest zawsze głównym celem, i w krótkim zapewne czasie rękodzielnie polskie obejdą się weale bez cudzoziemców.

Pan Jacob's mówiąc o towarzystwie właścicieli gruntowych, ustanowionem na wzór pruskiego *Landschaft*, w celu umorzenia w przeciągu 28 lat, długów zaciągniętych przez obywateli w czasie ostatniej wojny, błędnie utrzymuje, jakoby dobra stanowiące kapitał towarzystwa szacowane były przez osoby je składające. Zasada oszacowania przyjęta od sejmu, jest podatek gruntowy począwszy od r. 1789, który rozmnożony przez 5, wykazuje roczny dochód majątności, czyli procent jej wartości w summie. — Oszacowanie na tej zasadzie jest tak niskie, iż nawet dziś, chociaż dobra w niskiej są cenie, za każdą majątność więcej otrzymaćby można. Pomimo wielkiej ostrożności w oszacowaniu dóbr wręczonych towarzystwu, Bank tylko płaci  $\frac{3}{5}$  wartości obrachowanej powyższym sposobem. Rząd w celu podniesienia



kredytu w kraju zniszczonym wojną, uznał za rzecz potrzebną nadanie jak największej pewności kapitalistom chcącym spekulować w kapitałach towarzystwa właścicieli gruntowych. To więc jest przyczyną, iż kurs tychże jest 76 na 100, i wkrótce zapewne dojdzie do 80, chociaż procent jest tylko 4 od 100. Każdego roku część takowych kapitałów jest wykupowana pewnym gatunkiem loteryi, ciągnionej w miesiącu Grudniu.

Chociaż dalekim jestem od bronienia wykroczeń stanu duchownego jakiegokolwiek wyznania, śmiało jednak powiedzieć mogę, iż duchowieństwo polskie nigdy się do takiego nie poniżyło stopnia, ażeby handlowanie wódką miało być głównem zatrudnieniem osób je składających.

Podania P. Jacob's o dochodzie Królestwa są równie mylne, jako i wiele innych wiadomości dotyczących się tego kraju, zbierane bowiem były jak się pokazuje bez żadnego zastanowienia. Wydatki krajowe pomimo licznego wojska nie przewyższają dochodów. — Gdyby P. Jacob's przejrzał był budżety potwierdzone przez sejm od roku 1820, gdyby był rzucił okiem na akta rachunkowości, zdziwiłby go był zapewne rzadki porządek tak w ścisłości rachunkowej, jako też i w gospodarnem zarządzaniu własnością publiczną zachowywane. Posiada bowiem dziś rząd około 20,000,000 złotych oszczędności, którejto summy znaczna część na rozwinięcie i pomnożenie przemysłu krajowego jest obracaną. Summy przesyłane od rządu rosyjskiego, o których P. Jacob's jako przeznaczonych na pokrycie jakiegoś niedoboru wspomina, służą do spłacenia żołdu Gwardyj litewskich utrzymywanych w Polsce na stopie wojska krajowego, i na inne wydatki.

Niedokładność P. Jacob's do takiego dochodzi stopnia, iż miesza nazwiska Ministrów, od których jak powiada zasięgał wiadomości. — I tak Hrabia Mostowski, a nie Xiążę Lubecki jest podług niego Ministrem Skarbu. Zgoła drugie i daleko obszerniejsze dzieło napisaćby wypadało, gdyby przyszło sprostować wszystkie błę-

dy P. Jacob's. Pojąć trudno, jak człowiek wysłany od rządu w celu zebrania najprawdziwszych wiadomości, mógł sobie tak lekkomyślnie postąpić i w Raporcie urzędowym tyle namieszać fałszu. Z tego bowiem wszystkiego, co o Polsce powiada, jedna tylko wiadomość o zbożu jest prawdziwą.

Kończę niniejsze pismo uwagami o handlu zbożowym, ten bowiem jest główny przedmiot dzieła P. Jacob's, ten dziś uwagę całego ściąga kraju.

Dawnemi czasy handel zbożowy nie ustawał nawet między narodami toczącymi z sobą wojnę. Wolność takową wzajemnie sobie warowano, lecz ten system, na ludzkości oparty, wielkiej w ostatnich czasach uległ zmianie. Z powrotem pokoju Anglija zamknęła swe porty dla płodów rolniczych krajów sprzymierzonych. Prawo to jednak zakazu od czasu zaprowadzenia, kilka już razy, pomimo skarg właścicieli gruntowych nadwerżonem zostało: co już samo dowodzi słabość jego i niesłuszność. Ponieważ więc cząstkowe uchylanie tego prawa wynikło z koniecznej potrzeby; niech mi więc wolno będzie zapytać: jaki byłby stan Anglii naówczas, gdyby Dwory europejskie, używając prawa odwetu nie pozwoliły w chwili najgwałtowniejszej zaspokoić téjże potrzeby? Nasycałaby w ówczas złotem miliony ludu? Nie chcąc się rozwodzić nad zgubnymi skutkami podobnego wypadku, powiem tylko, iż prędzej lub później *Bill* ten zbożowy wznowi system ładowy Napoleona, drogo krwią i złotem opłacony. Głównem źródłem bogactw i dochodu kraju tego są rękodzielnie i handel; tymto dwom gałęziom przemysłu krajowego, a nie żadnym zakazom winna jest Anglija stan kwitnący rolnictwa. Handel więc i rękodzielnie zasługują na szczególną troskliwość rządu, chociażby z poświęceniem niektórych korzyści rolniczych. Lecz i to poświęcenie korzyści, tak dziś okrzyczane, jest pozor-nem, jeżeli tylko z bliska rzeczom przypatrzeć się zechcemy. Rzecz wiadoma, iż chociażby nawet rolnictwo znaczny wzrost wzięło na lądzie stałym, przewyżka je-

dnak zboża nad spożycie wywożona do Anglii w małym bardzo byłaby stosunku do ilości wydawanej i spożywanej w tymże kraju. Jeżeliby rząd angielski zmniejszył podatek gruntowy o sumę, jaką wynosi cło na zboże zagraniczne, jeżeliby zamiast zboża zająć się chciało uprawą siana i zielonej paszy (spożywanie bowiem tego artykułu pomnoży się w miarę wzrastającej ilości bydła i koni), dochód właścicieli gruntowych małej tylko bez wątpienia uległby zmianie, tém więcej, iż odbył w krajach rolniczych na towary angielskie i kolonijalne, dziś znacznie zmniejszony, na nowoby zakwitł. — Co do mnie, lubo wysoko poważam roztropność, przezorność i ślachtetność zasad Ministrów angielskich pod względem handlu w ogólności, z serca jednak pragnę, jako Polak życzący ojczyźnie swojej, wszelkiej niezależności od rękodzielni i kunsztów zagranicznych, aby Bill zbożowy jak najdłużej trwał i z największą był wykonywany ścisłością. Ucierpieliśmy wprawdzie od pierwszej chwili zaprowadzenia onego, może i nadal cierpieć przyjdzie, ale tego właśnie cierpienia zmuszając nas do wyrabiania fabrykatów, które dziś od Anglii kupować musimy, przyspieszą naszą niezawisłość. Urządzenia tego kraju, pomogą nam i innym rolniczym narodom do udoskonalenia rękodzielni, w ten sam sposób, jak urządzenia Napoleona pomogły do wzrostu tutajszego rolnictwa. Wielkie to dzieło raz przywiezione do skutku położy wieczny przedział między Angliją, a lądem stałym i stanie się zasadą niezmiennego kontynentalnego systemu, na który się wszystkie narody smutną zmuszone potrzebą zgodzą. System lądowy Napoleona był dziełem jednego człowieka, który prócz wielu innych przeszkód, walczyć musiał z przesadami, namiętnościami i interesem własnym osób go otaczających; a jednak ileżto krwi i złota kosztowało Angliją zniweczenie jego planów. Baczne więc na to oko mieć należy. Dziś już więcej jak się zdaje Bill zbożowy przyczynił się do zaprowadzenia rękodzielni na lądzie stałym, i jeżeli jeszcze Anglija, pomimo kilkoletniego

doświadczenia urągać się zechce, związki jej z Europą wkrótce zerwanemi zostaną. Wtenczasto jeżeli odkrycie jakiego nowego świata nie wynagrodzi jej szkód, które z tój nienaturalnej i przewrotnej wypłyną polityki, sama własnymi siłami ratować się musi. Sąd potomności jest surowym, spodziewać się więc należy, iż mądrzy prawodawcy Anglii, większy wzgląd w sprawie tak ważnej mieć będą na interes całego narodu i szczęście przyszłych pokoleń, aniżeli na chwilowe zyski jednej klasy obywateli.

Ośmieliłem się, chociaż obcy w tym kraju, podać niniejsze uwagi, nie dla tego, abym do nich wielką przywiązywał wagę, ale iż równie Anglii, Polski i całego rodu ludzkiego jestem przyjacielem.

Gdyby nie obawa zbytniego zaprzętnienia pisma W Pana, roztrząsnąłbym inne ważne punkta; dowiodłbym, iż Anglija dając swe towary wzamian za zboże polskie i innych krajów, zaradziłaby własnym korzyściom, podług tego, co się wyżej powiedziało, iż chociaż te narody dziś szkodują, staną się jednak w końcu niezawisłemi i zamoznemi, strata zaś będzie na stronie Anglii.

(Dokończenie nastąpi.)

## M O T Y L.

(*Bayka.*)

Śliczny motyl z Franków kraju,  
Przyleciawszy w polskie strony,  
Podług swojego zwyczaju  
Niestatością już zmęczony,  
Po przykrój, błędnej podróży,  
Siadł w Bystrowicach na róży.  
Oczka go Cesi śledziły,  
»Ach! krzykła, motylek miły,  
»Jakże go pragnę niezmiernie;«  
Rzuca się nań, łecz rączkę pokłuta o krzaczek;  
Ulatując, rzekł robaczek:

»Do piękności wiodą ciernie.«

M. Popiel.